

**Bird & Bird**

Co nás čeká 2021?

What's on the horizon in 2021?

*Czech Republic*





# Jaké právní novinky očekáváme v roce 2021? What legal developments can we expect in 2021?

## 1 KORPORÁTNÍ PRÁVO / CORPORATE LAW

- a Velká novela zákona o obchodních korporacích  
*Major amendment to the Business Corporations Act*
- b Nové významné sankce za porušení povinnosti registrovat skutečného majitele  
*New severe penalties for failing to register beneficial owners*
- c Česká republika zavede prověřování některých zahraničních investic  
*The Czech Republic will introduce screening of certain foreign investments*
- d Lex Covid – Legislativní změny v korporátním právu související s pandemií  
*Statutory measures in corporate law related to the pandemic*
- e Lex Covid – Legislativní změny v insolvenčním právu související s pandemií  
*Statutory measures in insolvency law related to the pandemic*

## 2 FINANČNÍ SLUŽBY / FINANCIAL SERVICES

- a Crowdfunding
- b Novela AML zákona  
*Amendment to the AML Act*
- c Bankovní identita  
*Banking identity*
- d Změny ve světě plateb  
*Changes in the payments world*

## 3 PRACOVNÍ PRÁVO / LABOUR LAW

- a Změny v Zákoníku práce  
*Changes to the Labour Act*
- b Zrušení superhrubé mzdy  
*Cancellation of super-gross salary*

- c Stravenky  
*Meal vouchers*

## 4 DIGITÁLNÍ SVĚT / THE DIGITAL WORLD

- a Cloudová vyhláška  
*Cloud Decree*
- b Směrnice NIS 2  
*NIS 2 Directive*
- c Novela autorského zákona  
*Amendment to the Copyright Act*
- d Digital Services & Digital Markets Act
- e Novela zákona o elektronických komunikacích  
*The European Electronic Communications Code*
- f Zákon o službách platform pro sdílení videonahrávek  
*Audiovisual Media Services Directive*

## 5 DATA

- a The Data Governance Act and the Data Act 2021

## 6 ZDRAVOTNICTVÍ / HEALTHCARE

- a Novela zákona o zdravotnických prostředcích  
*Amendment of the Medical Devices Act*

## 7 SPORNÁ AGENDA / DISPUTE RESOLUTION

- a Dostupnost rozhodnutí nižších soudů  
*Access to lower court decisions*

## 8 VÁŠ TÝM / YOUR TEAM



# Korporátní právo Corporate Law

## Velká novela zákona o obchodních korporacích

### *Major amendment to the Business Corporations Act*

Od 1. ledna 2021 je účinná první velká novela zákona o obchodních korporacích. Novela přináší několik významných změn pro české společnosti a jejich společníky. Změny jsme rozdělili podle důležitosti a jejich přehled si můžete přečíst [zde](#).

*The first major amendment of the Business Corporations Act is effective as of 1 January 2021. The amendment brings several significant changes to Czech companies and their shareholders. We have divided the changes according to their importance, and you can read our overview [here](#).*

## Nové významné sankce za porušení povinnosti registrovat skutečného majitele

### *New severe penalties for failing to register beneficial owners*

Evidence skutečných majitelů existuje v České republice již několik let, avšak české společnosti dosud povinnost registrovat své skutečné majitele často neplnily. Mohlo to být způsobeno i tím, že dosud za neplnění této povinnosti nebyly stanoveny přímé sankce.

V roce 2021 by měl nabýt účinnosti zcela nový zákon o evidenci skutečných majitelů, který je ve finální fázi legislativního procesu.

Tento zákon přinese novou definici skutečného majitele, částečné zveřejnění evidence skutečných majitelů a rovněž nové významné sankce za porušení příslušných povinností.

Sankce, které nový zákon přináší, jsou jednak pokuty za přestupky, ale také určitá omezení v korporátní oblasti.

Pokud společnost nemá v evidenci zapsaného skutečného majitele, bude se aplikovat například zákaz vyplacení podílu na zisku skutečnému majiteli a právníkům osobám nebo svěřenským fondům, jejichž je rovněž skutečným

*The Czech Beneficial Owners Register has existed for several years now, but Czech companies often failed to register their beneficial owners. This may also be due to the fact that there are no direct penalties for not meeting this obligation.*

*A completely new Act on the Beneficial Owners Register, which is currently in the final stage of the legislative procedure, should be introduced in 2021.*

*The Act will stipulate a new definition of beneficial owner, partial publicity of the Register, and new severe penalties for non-compliance with the relevant obligations.*

*Sanctions introduced by the new Act include fines for administrative offences, as well as certain limitations in corporate operation.*

*If a company does not have a beneficial owner registered in the Register, a ban on dividend payment to the beneficial owner, or legal entities/trust funds in which he/she is a beneficial owner, or a ban on exercising beneficial owners' voting rights at the General Meeting, will be applied.*

majitelem, nebo zákaz výkonu hlasovacích práv skutečného majitele na valné hromadě společnosti.

Přestupku se dopustí společnost tím, že nezajistí zápis žádného skutečného majitele do evidence, nebo pokud nezajistí, aby byly ve stanovené lhůtě do evidence zapsány nové údaje, vymazal-li soud nesprávné údaje bez náhrady.

I samotný skutečný majitel se dopustí přestupku, pokud společnosti neposkytne potřebnou součinnost ke splnění jejich povinností a toto porušení povinnosti potvrdí soud.

Za tyto přestupky může být uložena pokuta až do výše 500.000 Kč.

Podrobnější informace o tomto důležitém tématu Vám přineseme v separátním článku v nejbližších týdnech.

*A company will commit an administrative offence if it fails register any beneficial owner in the Register, or if it fails to register new details after the court removes incorrect details without replacing them.*

*The beneficial owner himself/herself will commit an administrative offence if he/she fails to provide necessary cooperation to the company and the court confirms such breach of duty.*

*A fine of up to CZK 500,000 may be imposed for such administrative offences.*

*We will provide more details on this important topic in a separate article in the next few weeks.*

## Česká republika zavede prověřování některých zahraničních investic

### *The Czech Republic will introduce screening of certain foreign investments*

Ve finální fázi legislativního procesu je i nový zákon o prověřování zahraničních investic.

Tento zákon cílí na investice ze zemí mimo EU (definované jako „zahraniční investice“) a bude mít významný dopad na lokální transakční praxi. Povolení budou podléhat zahraniční investice do společností v oblastech jako jsou výroba vojenského materiálu, kritická infrastruktura, základní služba a zboží dvojího užití. Prověřování však mohou podléhat i jiné zahraniční investice, pokud budou způsobilé ohrozit bezpečnost České republiky nebo vnitřní či veřejný pořádek, a to i zpětně po ukončení investice.

Prověřovat zahraniční investice a rozhodovat o nich bude Ministerstvo průmyslu a obchodu („MPO“) a v některých případech je bude projednávat i vláda. Stanoviska nebo informace k případu budou poskytovat různá ministerstva a také zpravodajské služby.

Zahraniční investor může u MPO podat návrh na konzultaci, zda zahraniční investice může ohrozit bezpečnost České republiky nebo vnitřní či veřejný pořádek. Na základě výsledku konzultace pak může MPO zahájit prověřování zahraniční investice. Konzultace budou povinné, bude-li cílová společnost držitelem licence pro celoplošné rozhlasové nebo televizní vysílání nebo vydavatelem periodického tisku, jehož souhrnný minimální průměrný tištěný náklad činí 100.000 výtisků za den za poslední kalendářní rok.

*A new Foreign Direct Investment Screening Act is currently in the final stage of the legislative procedure as well.*

*The Act is aimed at non-EU investments (defined as “foreign investments”) and will have a significant impact on local transactions. Foreign investments into companies from such sectors as military material, critical infrastructure, universal service and dual-use goods will be subject to approval. Other foreign investments, capable of threatening the security of the Czech Republic or internal/public order, may be subject to screening as well, even retrospectively after the transaction is completed.*

*Foreign investment screening and the related decision-making will fall under the competence of the Ministry of Industry and Trade (“MIT”), and in some cases the Government will intervene as well. Statements and information will be provided by various ministries and intelligence services.*

*A foreign investor may request a consultation at the MIT on whether the foreign investment is capable of threatening the security of the Czech Republic or internal/public order. The MIT may then initiate screening proceedings as a result of the consultation. Consultations will be mandatory if the target company is a holder of a license for nation-wide radio or television broadcasting, or a publisher of periodicals with an aggregate minimum average print run of 100,000 copies per day for the last calendar year.*

Pro účely prověřování bude muset investor sdělit detailní informace, včetně informací o vlastnické struktuře, konečném investorovi, zdroji financování zahraniční investice a další podklady vyžádané ze strany MPO k posouzení nebo prověření zahraniční investice.

V transakcích bude tedy nutné případ od případu včas posuzovat, zda investice bude podléhat povolení, případně zda preventivně zahájit konzultace s MPO.

*The investor will have to disclose detailed information for the screening, including ownership structure, ultimate investor, source of financing of the foreign investment, and other materials requested by the MIT for investment assessment or screening.*

*It will thus be necessary to timely assess on a case-by-case basis if an investment is subject to approval, or if a preventive consultation should be initiated with the MIT.*

## Lex Covid – Legislativní změny v korporátním právu související s pandemií

### Lex Covid – Statutory measures in corporate law related to the pandemic

Již od počátku pandemie nemoci Covid-19 na jaře roku 2020 přistoupili zákonodárci k dočasným změnám v některých zákonech, které jsou známé pod označením Lex Covid.

V korporátním právu se jednalo především o možnost rozhodování orgánů právnických osob mimo zasedání i v případech, kdy to nepřipouští společenská smlouva, automatické prodloužení funkčního období členů volených orgánů a prodloužení lhůty k projednání účetní závěrky až do 31. prosince 2020. Naše předchozí shrnutí k tomuto tématu si můžete přečíst [zde](#).

S ohledem na přetrvávající nepříznivou pandemickou situaci došlo k novelizaci Lex Covid a orgány českých společností mohou rozhodovat mimo zasedání v písemné formě nebo s využitím technických prostředků i pokud to nepřipouští společenská smlouva či stanovy, a to až do 30. června 2021 (bez ohledu na trvání mimořádných opatření). Toto opatření by mělo umožnit rozhodování „na dálku“ valným hromadám i voleným orgánům (typicky statutárním orgánům), aby společnosti nebyly paralyzovány omezením osobních kontaktů a cestování.

*Since the onset of the Covid-19 pandemic in the spring of 2020, lawmakers have introduced temporary statutory measures known as the Lex Covid.*

*In corporate law, these measures have included in particular the possibility for corporate bodies to decide outside their meetings even if not allowed by the Articles of Association, automatic extension of the term of office of appointed bodies' members, and extension of the deadline for Financial Statements approval until 31 December 2020. You can read our previous summary on this topic [here](#).*

*In response to the continuing unfavourable pandemic situation, Lex Covid has been amended. Until 30 June 2021 (regardless of the duration of the emergency measures), corporate bodies of Czech companies may make decisions outside their meetings in writing or by using technical means, even if not set out in the Articles of Association. This measure should enable remote decision-making of General Meetings and appointed bodies (especially statutory bodies) so that companies are not paralysed by the limitations of in-person meetings and travelling.*

## Lex Covid – Legislativní změny v insolvenčním právu související s pandemií

### Lex Covid – Statutory measures in insolvency law related to the pandemic

K usnadnění tíživé situace českých podnikatelů v pandemii došlo k přijetí opatření v insolvenčním právu, které v roce 2020 dočasně zmrazily zahajování formálních insolvenčních řízení. Naše předchozí shrnutí k tomuto tématu si můžete přečíst [zde](#).

*To facilitate the difficult situation Czech entrepreneurs face during the pandemic, measures have been taken in insolvency law, which temporarily froze the opening of formal insolvency proceedings in 2020. You can read our previous summary on this topic [here](#).*

Nejdůležitější instituty, které mohou pomoci českým společnostem v pokračující krizi, je prodloužení zrušení povinnosti některých dlužníků podat na sebe insolvenční návrh a tzv. mimořádné moratorium. Naopak, zákaz věřitelských insolvenčních návrhů, který se uplatnil do konce srpna 2020, nebyl prodloužen v rámci novelizace Lex Covid.

Na společnosti, jejichž úpadek nastal po přijetí mimořádných opatření při epidemii, nebo byl převážně způsoben v důsledku okolnosti související s mimořádnými opatřeními při epidemii, která by jim znemožňovala nebo podstatně ztěžovala plnit své peněžité závazky, se do 30. června 2021 nevztahuje povinnost podat dlužnický insolvenční návrh.

Mimořádné moratorium znamená např. znemožnění prohlášení úpadku, pozastavení exekuce či odvrácení prodeje zajištěného majetku. Novelizovaný Lex Covid prodlužuje ochranu poskytovanou prostřednictvím mimořádného moratoria a obnovuje jeho další použití až do 30. června 2021. O mimořádné moratorium je však oprávněn požádat podnikatel, který nebyl k 5. říjnu 2020 v úpadku.

Není však vyloučené, že v průběhu roku dojde k dalším legislativním změnám i v reakci na vývoj pandemické situace. Tyto změny budeme nadále sledovat a budeme Vás o nich informovat.

V neposlední řadě bychom rádi uvedli, že podle veřejně dostupných údajů čeká v Parlamentu na schválení téměř 300 návrhů zákonů. U návrhů, které nebudou schváleny včas před podzimními parlamentními volbami, tak hrozí, že se jimi již Parlament nebude (znovu) zabývat.

*The most important measures that can help Czech companies in the ongoing crisis are the extension of the abolition of certain debtors' obligation to file for insolvency, and the so-called extraordinary moratorium. However, the ban on creditors' insolvency petitions, which applied until the end of August 2020, has not been extended under the Lex Covid amendment.*

*Companies whose insolvency occurred after the emergency measures were introduced during the pandemic, or was mainly caused by circumstances related to the emergency measures during the pandemic that would make it impossible or significantly difficult for them to meet their financial obligations, are not subject to the obligation to file a debtor's insolvency petition until 30 June 2021.*

*The extraordinary moratorium means, for example, the impossibility of declaring insolvency, suspending enforcement of claims, or averting the sale of secured property. The amended Lex Covid extends the protection provided by the extraordinary moratorium and renews its continued use until 30 June 2021. However, only entrepreneurs who were not in insolvency as of 5 October 2020 are entitled to apply for the extraordinary moratorium.*

*However, it is possible that further legislative changes will take place during the year in response to the development of the pandemic situation. We will continue to monitor these changes and keep you informed.*

*Finally, we would like to add that, according to publicly available data, almost 300 bills are currently awaiting approval in the Parliament. Proposals that are not timely approved prior to the autumn parliamentary elections, run the risk that Parliament will not (re-)examine them.*



# Finanční služby Financial Services

## Crowdfunding

Evropský parlament v říjnu 2020 schválil nové nařízení o poskytovatelích služeb skupinového financování. Nové regulaci budou podléhat on-line crowdfundingové platformy pro financování podnikatelských projektů do 5 milionů EUR. Nařízení by mělo být účinné od 10. listopadu 2021.

Crowdfunding jako takový dosud nebyl regulován, a to na národní ani na evropské úrovni. Nařízení o crowdfundingu bude představovat zvláštní úpravu ve vztahu k regulaci poskytování investičních služeb podle MiFID 2 a regulaci veřejné nabídky cenných papírů podle Nařízení o prospektu.

Nová pravidla se budou týkat crowdfundingových kampaní ve formě investic či půjček do výše 5 milionů EUR za období 12 měsíců na jeden projekt. Větší kampaně budou, v závislosti od jejich podoby, i nadále regulovány nařízením o prospektu a MiFID 2 nebo evropské regulaci podléhat nebudou. Kampaně, které jsou pojaty jako darování či jsou založeny na odměnách, do rozsahu nařízení o crowdfundingu rovněž spadat nebudou.

**Nařízení zakotvuje vysokou úroveň ochrany investorů, ale zároveň zohledňuje náklady vlastníků projektů (tj. společnost či její majitel poptávající financování):** stanovuje společné požadavky na obezřetnost, na poskytování informací a transparentnost obou stran a dále stanoví zvláštní pravidla pro laické investory. Pravidla se dále dělí dle toho, zda vlastníci projektů zakládají financování na půjčkách či investicích prostřednictvím akcií a dluhopisů.

Nařízení dále definuje společná pravidla pro dohled vykonávaný národními orgány, a také specifické požadavky na provoz crowdfundingových platform, a to zejména na governance, vnitřní kontrolu, řízení rizik nebo opatření na ochranu prostředků investorů. Crowdfundingové platformy, které nově budou muset plnit povinnosti stanovené nařízením, musí o povolení k činnosti požádat do 10. listopadu 2022, pokud nebude lhůta Evropskou komisí prodloužena.

*In October 2020, the European Parliament passed a new regulation on European Crowdfunding Service Providers. The new regulation will cover online crowdfunding platforms used for financing business projects up to EUR 5 million. The regulation should be effective from 10 November 2021.*

*Crowdfunding itself has not yet been regulated, either at national or European level. The regulation will introduce a special regulation vis-à-vis the provision of investment services under MiFID 2, and the public offer of securities under the Prospectus Regulation.*

*The new rules will apply to crowdfunding campaigns in the form of investments or loans of up to EUR 5 million over a 12-month period per project. Larger campaigns will, depending on their actual form, either continue to be regulated by the Prospectus Regulation and MiFID 2, or will not be regulated by the EU legislation. Reward and donation-based crowdfunding will also fall outside the regulation's scope.*

**The regulation provides for a high level of investor protection, whilst taking into account costs of the owners of projects (i.e., a company or its owner seeking the financing):** it sets out common prudential, information and transparency requirements, and includes specific rules for non-sophisticated investors. The rules are tailored depending on whether the owners of projects provide their funding in the form of a loan or an investment through shares and bonds.

*Additionally, the regulation defines common rules for the supervision of national competent authorities, as well as specific requirements for the operation of crowdfunding platforms, in particular governance, internal control, risk management or investor protection measures. Crowdfunding platforms, which will now have to comply with the obligations stipulated in the regulation, must apply for a license by 10 November 2022, unless the deadline is extended by the European Commission.*

## Novela AML zákona

### *Amendment to the AML Act*

1. ledna 2021 vstoupila v účinnost část novely AML zákona. Novela reaguje na 4. a 5. AML směrnici.

Výrazná změna se týká okruhu povinných osob, tj. osob, které musí provádět identifikaci dle AML zákona a dodržovat další povinnosti, které ze zákona vyplývají. Tyto nově povinné osoby musí mimo jiné do začátku března 2021 vypracovat systém vnitřních zásad (tj. vnitřní AML předpis) a předložit jej České národní bance nebo Finančnímu analytickému úřadu, dle typu povinné osoby.

Novela dále u právnických osob rozšiřuje okruh zjišťovaných identifikačních údajů, a také výrazně zvyšuje výše pokut, které lze za porušení zákona uložit. V neposlední řadě novela zakotvuje zesílenou identifikaci a kontrolu klienta v případech zvýšeného rizika.

*On 1 January 2021, part of the amendment to the AML Act entered into force. The amendment is in response to the 4th and 5th AML Directive.*

*This amendment significantly extends the group of obliged persons who must perform identification according to the AML Act, and have to comply with other obligations set out in the AML Act. These newly obliged persons must, i.e., by the beginning of March 2021, adopt a system of internal principles (i.e., an internal AML policy), and submit it to the Czech National Bank or the Financial Analytical Office, depending on the type of obliged person.*

*Additionally, the amendment expands the range of collected identification data on legal entities, and also significantly increases the amount of fines that can be imposed for violations of the Act. Last but not least, the amendment stipulates intensified identification and control of the client in cases of increased risk.*

## Bankovní identita

### *Banking identity*

Novelou zákona o bankách, zákona o AML a dalších zákonů, která byla přijata v únoru 2020 a je účinná od 1. ledna 2021, byla založena tzv. bankovní identita. Díky této novele získaly banky mimo jiné možnost přistupovat do základních registrů (např. do základního registru obyvatel, informačního systému cizinců a do evidence občanských průkazů) a čerpat z nich přesně vymezené údaje.

Na základě bankovní identity je uživatelům umožněno pro komunikaci s některými soukromými společnostmi i úřady používat stejný pohodlný způsob přihlašování, jako do internetového bankovníctví. Projekt bankovní identity může znamenat výrazný průlom při přístupu ke službám eGovernmentu i k online nákupům. Naopak banky mohou pomocí identifikace prostřednictvím bankovní identity nahradit identifikaci dle AML zákona.

Pro to, aby banky mohly čerpat ze základních registrů, však musí získat akreditaci od Ministerstva vnitra. Aktuálně tuto akreditaci vlastní 5 subjektů.

*The amendment to the Banking Act, the AML Act and to other laws, which was adopted in February 2020 and is effective from 1 January 2021, has established the so-called BankID. Due to this amendment, banks gained the opportunity to access state registers (e.g., the population register, the register of foreigners, and the register of issued identity cards), and to obtain strictly defined information from them.*

*BankID users are allowed to use the same convenient login method as for internet banking to communicate with both certain private companies and state authorities. The BankID project represents a significant breakthrough in access to the services of eGovernment and online shopping. Banks can use the identification based on BankID to replace AML identification.*

*However, in order to be able to connect to state registers, banks have to obtain a license issued by the Ministry of the Interior. Currently, there are only five entities holding this license.*



## Změny ve světě plateb

### Changes in the payments world

V září roku 2020 přijala Evropská Komise soubor strategií týkajících se digitálních financí.

Tento balíček pokrývá pět oblastí, včetně malých plateb, krypto aktiv či technologie distribuovaných záznamů. Náš tým z oblasti finančních služeb balíček strategií v oblasti digitálních financí blíže popsal v článku, který naleznete [zde](#).

Součástí balíčku je také strategie týkající se malých plateb, v rámci které Komise plánuje na konci roku 2021 zahájit přezkum uplatňování a dopadů směrnice o platebních službách (EU 2015/2366, „**PSD2**“).

Komise si je vědoma mnoha problémů, které stále v souvislosti s PSD2 přetrvávají, ovšem věří v potenciál otevřeného bankovníctví a v této souvislosti, tak plánuje do poloviny roku 2022 předložit novou legislativu týkající se otevřeného bankovníctví.

Jedním z těchto přetrvávajících problémů je i povinnost silného ověření klienta (tzv. *strong customer authentication*, „**SCA**“) stanovená PSD2 a konkretizována technickými standardy týkajícími se SCA („**RTS**“), které vydal Evropský orgán pro bankovníctví („**EBA**“).

PSD2 nabylo účinnosti v roce 2018, RTS ohledně SCA v září 2019, přesto SCA stále není plně aplikováno.

EBA stanovila jako finální termín pro plný přechod na SCA konec roku 2020. Některé národní dohledové orgány států ovšem umožnily tento termín prodloužit. Prodloužení je často do března 2021 (např. Francie, Německo, Rakousko), v některých státech ovšem jen do ledna (např. Dánsko) nebo naopak až do července (např. Irsko) či září (UK).

Česká Národní Banka („**ČNB**“) potvrdila původní termín 31. 12. 2020. V této souvislosti ČNB také již vydala sdělení ohledně informačních povinností v souvislosti s uplatňováním SCA (sdělení ČNB naleznete [zde](#)).

V rámci Evropy tak dochází ke značnému roztržštění režimů, což může představovat mnohé problémy.

*In September 2020, the European Commission adopted a set of strategies regarding digital finance.*

*This package covers five areas, including retail payments, crypto-assets and distributed ledger technology. Our Financial Services team has described the digital finance package in more detail in the article [here](#).*

*Part of the package is also a strategy regarding retail payments, within which the Commission plans to launch a review of the application and impact of the Payments Services Directive (EU 2015/2366, “**PSD2**”) at the end of 2021. The Commission is aware of many persisting problems connected with PSD2, however it believes in open banking’s potential, and in this respect it plans to present new Open Finance legislation by mid-2022.*

*One of the persisting problems is the requirement to apply strong customer authentication (“**SCA**”), which was set out by PSD2, and specified by the regulatory technical standards on SCA (“**RTS**”) issued by the European Banking Authority (“**EBA**”).*

*PSD2 is effective since 2018, while RTS on SCA have been in force as of September 2019, however SCA is still not fully enforced.*

*The EBA set the deadline for the full migration to SCA as the end of 2020. However, some national competent authorities allowed to extend such deadline. Such extension is usually till March 2021 (e.g., France, Germany, Austria), in some states however only till January (e.g., Denmark), or till July (e.g. Ireland), or even September (UK).*

*The Czech National Bank (“**CNB**”) confirmed the original deadline of 31 December 2020. In this respect the CNB issued a statement regarding the information obligation in respect of SCA (the CNB’s statement can be found [here](#), in Czech).*

*The relevant regimes within the EU are thus significantly fragmented, which could lead to several problems.*



# Pracovní právo Employment law

## Změny v Zákoníku práce Changes in the Labour Act

- **Nárok na dovolenou**

Koncept výpočtu dovolené byl změněn a nově vychází z odpracovaných hodin namísto odpracovaných dní. Toto pojetí je příležitější zejména situaci zaměstnanců s nerovnoměrně rozvrženou pracovní dobou.

- **Sdílené pracovní místo**

Nový institut "sdílených pracovních míst" byl zaveden do české pracovněprávní úpravy. Zaměstnavatel nově může uzavřít písemnou dohodu na stejný druh práce se dvěma nebo více zaměstnanci s kratší pracovní dobou. Tito zaměstnanci tedy budou "sdílet" jednu pracovní pozici.

Pracovní doba těchto zaměstnanců je rozvržena po vzájemné dohodě.

- **Náhrada nemajetkové újmy**

Další podstatnou změnou je stanovení jednorázové náhrady nemajetkové újmy způsobené manželovi, partnerovi, dítěti, rodiči nebo jiné osobě v rodinném nebo obdobném poměru při zvlášť závažném ublížení na zdraví zaměstnance.

Kromě toho, v případě smrti zaměstnance bude výpočet náhrady náležející pozůstalým odvozen od výše průměrné mzdy.

- **Entitlement to annual leave**

*The method for calculating annual leave has been changed, and is newly based on hours worked instead of days worked. This concept will be more accurate, especially for employees with unevenly distributed working hours.*

- **Shared workplace**

*The new institution of "shared workplaces" was introduced into Czech employment legislation. Employers may newly conclude a written agreement with two or more employees with shorter working hours for the same type of work. Such employees will thus "share" one job position.*

*The working hours of these employees are scheduled by mutual agreement.*

- **Compensation for non-material loss**

*Another fundamental change is the determination of one-off compensation for non-pecuniary damage caused to a spouse, partner, child, parent or other person in a family or similar relationship, due to a serious injury to the employee's health.*

*Furthermore, in case of the employee's death the calculation of the compensation to which the employee's survivors are entitled will be based on the average monthly wage.*

## Zrušení superhrubé mzdy

### *Cancellation of super-gross salary*

Novela zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů

Nově se mění výpočet daně z příjmu fyzických osob. Dříve byla daň z příjmu fyzických osob (paušální sazba 15 %) počítána za základě superhrubé mzdy, tj. hrubé mzdy zvýšené o příspěvky na sociální zabezpečení a zdravotní pojištění. Novelou zákona o daních z příjmů byla superhrubá mzda zrušena a nyní tedy zdanění podléhají pouze hrubé příjmy zaměstnanců. Novela rovněž zavedla dvě daňové sazby ve výši 15 % a 23 %.

*Amendment to Act No. 586/1992 Coll., on Income Tax*

*The calculation of personal income tax is newly changed. Previously, personal income tax (flat 15 % rate) was calculated based on the super-gross salary, i.e. gross salary increased by social security and health insurance contributions. By the amendment to the Income Tax Act, the super-gross salary was abolished, and now only the employee's gross wage is subject to taxation. The amendment has also introduced two tax rates - 15% and 23%.*

## Stravenky

### *Meal vouchers*

Novela zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů

Jedním z nejoblíbenějších zaměstnaneckých benefitů mezi zaměstnanci v České republice jsou stravenky. Na základě novely zákona o daních z příjmů zaměstnavatelé mohou nově přispět svým zaměstnancům na stravování nejen formou závodních jídelen či stravenek, ale také přímo v penězích. Zaměstnanci tak nově mohou namísto "neflexibilních" stravenkových poukazů obdržet od zaměstnavatele peníze. Tento "stravenkový příspěvek" se nepočítá do daní ani do odvodů pojistného, ale zaměstnavatel si jej může odečíst z daní stejně jako v případě stravenek.

*Amendment to Act No. 586/1992 Coll., on Income Tax*

*Meal vouchers are one of the most popular job benefits among employees in the Czech Republic. Based on the amendment to the Income Tax Act, employers may contribute to the employees' meals not only in the form of canteens or through meal vouchers, but also directly in money. Employees can now receive money from their employer instead of the "rigid" meal vouchers. The "meal allowance" is not included into tax or insurance payments, but employers can deduct it as in the case of meal vouchers.*



# Digitální svět The Digital World

## Cloudová vyhláška *Cloud Decree*

V průběhu roku 2021 by měl Národní úřad pro kybernetickou a informační bezpečnost (NÚKIB) zveřejnit návrh vyhlášky o obsahu a rozsahu bezpečnostních pravidel pro orgány veřejné moci využívající služby poskytovatelů cloud computingu (tzv. **Cloudová vyhláška**), která má stanovit pravidla, podle kterých bude stát moci využívat služby cloud computingu od soukromých poskytovatelů. V této souvislosti již minulý rok zveřejnil NÚKIB věcný záměr Cloudové vyhlášky a vyzval odbornou veřejnost k zasílání připomínek.

**Cloudová vyhláška bude prováděcím předpisem k zákonu o kybernetické bezpečnosti a počítá se s tím, že by měla upravovat především následující oblasti:**

- Kritéria pro ověření, zda cloudový poskytovatel splňuje požadavky jednotlivých bezpečnostních úrovní služby;
- Stanovení obsahu a rozsahu bezpečnostních pravidel pro orgány veřejné moci využívající služby poskytovatelů cloud computingu; a
- Stanovení bezpečnostní úrovně informačních systémů.

Vyhláška nemá stanovit nové přímé povinnosti soukromému sektoru, ale má upravit podmínky, za kterých budou moci orgány veřejné moci využívat cloud computingové služby soukromých poskytovatelů.

*It is expected that in 2021 the National Cyber and Information Security Agency (NÚKIB) will publish a draft decree on the scope and content of security rules for public authorities using cloud computing services providers (the so-called **Cloud Decree**), which is to set rules according to which the state will be able to use cloud computing services from private providers. In 2020, NÚKIB published objectives of the future Cloud Decree and invited comments from the professional public.*

***The Cloud Decree will be an implementing regulation to the Cyber Security Act, and will regulate in particular the following areas:***

- *Criteria for verifying that cloud providers meet the requirements of each security level of the service;*
- *Specification of the content and scope of security rules for public authorities using the services of cloud computing providers; and*
- *Establishing security levels of information systems.*

*The decree should not impose any new direct obligations on the private sector providers. It will provide a framework for public authorities to use cloud computing services of private providers.*

## Směrnice NIS 2

### *NIS 2 Directive*

V závěru roku 2020 zveřejnila Evropská komise balíček opatření k posílení kybernetické bezpečnosti v EU. Vedle návrhu nové Strategie kybernetické bezpečnosti EU pro digitální dekádu byl zveřejněn rovněž i návrh směrnice o odolnosti kritických subjektů a především návrh směrnice o opatřeních k dosažení vysoké společné úrovně kybernetické bezpečnosti v Unii (“**směrnice NIS 2**”).

Cílem návrhu nové směrnice NIS 2 je eliminace některých nedostatků předchozí směrnice o bezpečnosti sítí a informačních systémů (NIS) z roku 2016 a rozšíření oblasti působnosti stávající směrnice na nová odvětví podle jejich významu pro hospodářství a společnost. Do působnosti směrnice mají být zahrnuty všechny střední a velké společnosti ve vybraných hospodářských odvětvích (jako je energetika, doprava, bankovníctví, infrastruktury finančních trhů, zdravotnictví apod.). Návrh má rovněž odstranit dosavadní rozlišování mezi provozovateli základních služeb a poskytovateli digitálních služeb.

Směrnice NIS 2 má řešit i bezpečnost dodavatelských řetězců a dodavatelských vztahů a na evropské úrovni má zajistit posílení kybernetické bezpečnosti v dodavatelských řetězcích klíčových informačních a komunikačních technologií.

*At the end of 2020, the European Commission published a package of measures to strengthen cyber security in the EU. Besides a new EU Cyber Security Strategy in the Digital Decade, a proposal for a new Directive on the resilience of critical entities and, in particular, a proposal for a Directive on measures for a high common level of cybersecurity across the EU (“**NIS 2**”) was published.*

*The aim of the proposal for a new NIS 2 Directive is to address some of the deficiencies of the Directive on the security of network and information systems (NIS Directive) effective as of 2016, and to extend the scope of the current NIS Directive to new sectors according to their importance for the economy and society. The scope of the Directive is to cover all medium and large companies in selected economic sectors (such as energy, transport, banking, financial market infrastructure, healthcare, etc.). The proposal also eliminates the distinction between operators of essential services and digital service providers.*

*The NIS 2 Directive proposal further addresses the security of supply chains and supplier relationships. At the European level, it seeks to strengthen supply chain cybersecurity for key information and communication technologies.*

## Novela autorského zákona

### *Amendment to the Copyright Act*

Poslaneckou sněmovnu čeká v první polovině roku projednávání novely autorského zákona, která implementuje Evropskou směrnici o autorském právu a právech s ním souvisejících na jednotném digitálním trhu („**DSM směrnice**“). Očekávaná novela autorského zákona přináší do českého právního řádu řadu nových institutů, přičemž slibuje zlepšit dostupnost autorských děl a současně stanovit vysoký standard jejich autorskoprávní ochrany. Pozornost se v této souvislosti věnuje především čl. 17 DSM směrnice, který upravuje užití autorských děl poskytovateli služeb pro sdílení obsahu v online prostředí a čl. 15 DSM směrnice, kterým se zavádí ochrana tiskových publikací v souvislosti s online užitím, která je reakcí na trend přechodu spotřebitelů od tištěných periodik k online obsahu.

*In the first half of the year, the Chamber of Deputies will discuss the amendment to the Copyright Act, which implements the European Directive on Copyright and Related Rights in the Digital Single Market (“**DSM Directive**”). The expected amendment to the Copyright Act brings new copyright institutes into the Czech legal system, while promising to improve the availability of copyrighted works, and at the same time set a high standard of copyright protection. In this context, particular attention is paid to Article 17 of the DSM Directive, which regulates the use of copyright works by service providers for online content sharing, and Article 15 of the DSM Directive, which establishes the protection of print publications in connection with online use in response to the general trend of the transition of consumers from printed periodicals to online content.*

## Digital Services & Digital Markets Act

V prosinci minulého roku představila Evropská komise komplexní návrh nových pravidel pro digitální služby působící na území Evropské unie. Navrhovaný akt o digitálních službách (**Digital Services Act**) a akt o digitálních trzích (**Digital Markets Act**) mají přinést nová pravidla, která mají poskytnout zvýšenou ochranu uživatelům a zaručit jejich základní práva na internetu a zároveň umožnit vznik spravedlivějších a otevřenějších digitálních trhů.

**Digital Services Act** navazuje na úpravu směrnice o elektronickém obchodu ("e-Commerce directive") z roku 2000 a přinese řadu nových povinností v oblasti digitálních služeb, které zajišťují uživatelům přístup ke zboží, on-line službám nebo digitálnímu obsahu napříč EU. Návrh si klade za cíl zavést nové postupy pro rychlejší odstraňování nezákonného obsahu a komplexní ochranu základních práv uživatelů na internetu. Mají být stanoveny nové povinnosti největších platformů přijímat opatření na základě rizik s cílem zabránit zneužívání jejich systémů. Ke zvýšení transparentnosti má dojít v oblasti reklamy umístěné na internetu a algoritmů používaných k doporučení digitálního obsahu uživatelům.

**Digital Markets Act** přichází s novými pravidly k zajištění férového prostředí na on-line trhu, kterému často dominují největší hráči jako hlavní poskytovatelé stěžejních služeb označovaní jako "gatekeepers". Jedná se o největší platformy, které mají významný dopad na vnitřní trh EU. Pro podnikatele mohou tyto platformy představovat významný způsob, jakým se spojují se svými zákazníky. Zároveň tyto platformy často mají pevné a trvalé postavení. Pravidla stanovená v Digital Market Act by měla být aplikovatelná pouze na hlavní poskytovatele stěžejních služeb platform (gatekeepers), u nichž existuje největší riziko užití nekalých praktik, jako jsou on-line vyhledávače, sociální sítě nebo on-line zprostředkovatelské služby. Těmto platformám má návrh zakázat řadu nekalých praktik jako například bránění uživatelům v odinstalování předinstalovaného softwaru nebo aplikací. Návrh počítá i s povinností těchto platform zavést aktivní opatření, která mají zajistit řádné fungování softwaru třetích stran nebo vzájemnou interoperabilitu s jejich vlastními službami.

*In December 2020, the European Commission introduced a comprehensive set of new rules aimed at digital services in the European Union. The proposed **Digital Services Act and the Digital Markets Act** are being drafted to introduce new rules to provide increased protection for users and to guarantee their fundamental on-line rights and, at the same time, to ensure fair and open digital markets.*

***The Digital Services Act** follows on from the e Commerce Directive and introduces a number of new rules applicable to digital services that connect consumers to goods, on-line services and digital content across the EU. The proposal aims to introduce new procedures for faster removal of illegal content and comprehensive protection of the fundamental rights of on-line users. New obligations for the largest platforms to take risk based measures to prevent abuse of their systems are expected to be laid down. New rules will be aimed at transparency of online advertising and the algorithms used to recommend digital content to users.*

***The Digital Markets Act** will come up with new rules to ensure a fair environment for the on-line market, which is often dominated by the largest players as the main providers of certain types of services (so called "gatekeepers"). These are the largest platforms with a significant impact on the EU's internal market. For business users, they often offer an important way of keeping in touch with their customers and, at the same time, these platforms sometimes have a strong and lasting position. The Digital Market Act should only apply to the main providers of core service platforms (gatekeepers) as they present the greatest risk of using unfair practices. These platforms, such as search engines, social networks and online intermediation services etc. should be prohibited from engaging in certain unfair practices, such as preventing users from uninstalling pre installed software or applications. According to the proposal, it is expected that these key platforms will be obliged to adopt active measures to ensure the proper functioning of third-party software and general interoperability with third-party services.*

## Novela zákona o elektronických komunikacích *European Electronic Communications Code*

Poslanecká sněmovna projedná vládní návrh zákona o elektronických komunikacích, který je implementací evropské směrnice stanovující kodex pro elektronické komunikace, který měl být členskými státy implementován již k 21. prosinci 2020.

Návrh zákona byl připraven v gesci Ministerstva průmyslu a obchodu v souladu s evropskou předlohou a do českého právního řádu má přinést především konzistentní přístup k politice a správě rádiového spektra založený na opatření pro držitele přidělů rádiových kmitočtů s ohledem na investice do infrastruktury a dále pak řadu pravidel zaměřených na zvýšení ochrany spotřebitelů, která mají například usnadnit změnu poskytovatele služeb a nabídnout lepší ochranu spotřebitelům, kteří si předplácí balíčky služeb.

Návrh nové právní úpravy zároveň přichází s novou terminologií a definicemi základních pojmů v oblasti elektronických komunikací, což rozšíří dosah nové regulace například i na poskytovatele komunikačních služeb poskytovaných prostřednictvím internetu. Úpravy se dočká i oblast přístupu ke službám tísňové komunikace včetně možnosti provozovatelů tísňových linek přistupovat k poloze volajícího a dále zavedení pravidel pro systém veřejné výstrahy, který má fungovat jako takzvaná obrácená linka 112 v případě přírodních a jiných katastrof. Podle posledních veřejných informací se dá očekávat v rámci projednávání v poslanecké sněmovně přednesení řady pozměňovacích návrhů například ve vztahu k právu spotřebitelů na změnu poskytovatele služby přístupu k internetu tak, aby byla zajištěna kontinuita poskytovaných služeb.

*This year the Chamber of Deputies will discuss the government bill on electronic communications implementing the European directive establishing the European Electronic Communications Code, which was to be implemented by EU member states by 21 December 2020.*

*The bill was drafted under the responsibility of the Ministry of Industry and Trade in accordance with the European Code. The bill seeks to bring a consistent approach to Czech legislation to spectrum policy and regulation based on the single market, which should increase the predictability of regulatory measures for holders of spectrum allocations, which will improve the approach to investments into infrastructure. Further, a number of rules aimed at increasing protection of consumers is proposed, for example, to ensure smooth change of the service provider, and to offer better protection to consumers who subscribe to service packages.*

*The bill also brings new terminology and legal definitions of essential terms in the field of electronic communications, which will extend the scope of the new regulation on recently developed modern platforms, such as on providers of on-line communication services. The area of access to emergency communication systems will be modified, including the possibility for emergency line operators to access the caller's location. The scope of the public alert system to work as a so-called reverse 112 in the event of natural and other disasters is also part of the bill. According to the latest public information, a number of amendments to the bill is expected to be discussed in the Chamber of Deputies, for example in relation to the consumer's right to change their internet providers to ensure continuity of the provided services.*

## Zákon o službách platformem pro sdílení videonahrávek *Audiovisual Media Services Directive*

Poslanecká sněmovna projedná návrh zákona o službách platformem pro sdílení videonahrávek, který do českého právního řádu zavádí pravidla podle evropské směrnice o audiovizuálních mediálních službách. Návrh zákona zavádí definici služby platformy pro sdílení videonahrávek a jejich poskytovatelů a definuje co je videonahrávkou vytvořenou uživatelem.

Navrhovaný zákon cílí především na poskytovatele služeb pro sdílení videonahrávek a snaží se přiblížit pravidla dopadající na tyto poskytovatele s již regulovanou oblastí televizního vysílání a audiovizuálních mediálních služeb na vyžádání.

Podle současné právní úpravy poskytovatelé služeb pro sdílení videonahrávek nenesou redakční odpovědnost za obsah umístěný na těchto platformách. Vládní návrh zákona počítá s povinností poskytovatelů přijmout dostatečná opatření, která by příjemce sdílených videonahrávek chránila například před násilnými a nenávistnými projevy, podněcováním k terorismu a zvýšená ochrana má být věnována dětem jako častým příjemcům těchto služeb.

Návrh má přinést rovněž nová přísnější pravidla pro regulaci obchodních sděleních šířených prostřednictvím platformem pro sdílení videonahrávek.

*The Chamber of Deputies will discuss the government bill on the services of video-sharing platforms, which seeks to implement rules of the European Union Audiovisual Media Services Directive into the Czech legal system. The bill introduces a definition of a video sharing platform service, service providers, and defines what a video created by recipients of a service is. The proposed law is aimed primarily at providers of video-sharing services and seeks to approximate the rules affecting these providers with the already widely regulated area of television broadcasting and on-demand audiovisual media services.*

*Under current legislation, video-sharing service providers do not have editorial responsibility for content hosted on these platforms. The government bill envisages an obligation for providers to adopt appropriate measures to protect recipients of shared videos that incite violence, hatred and terrorism.*

*The bill further introduces rules for protecting children as frequent recipients of these services, and rules for regulating commercial communications disseminated through video-sharing platforms.*





# Data

## The Data Governance Act & the Data Act 2021

Na konci minulého roku představila Evropská komise návrh tzv. Data Governance Act, který má usnadnit a zvýšit sdílení údajů v rámci EU. Toho má být dosaženo skrze zpřístupnění více údajů veřejného sektoru pro jejich opětovné použití, vytvoření rámce pro zprostředkovatele dat, vytvoření rámce pro dobrovolné poskytnutí osobních dat pro altruistické účely (bez nároku na odměnu, pro veřejný prospěch) a zajištění koordinace a interoperability skrze expertní skupinu European Data Innovation Board.

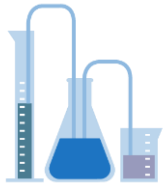
Sdílení osobních i neosobních dat, ať už od soukromých podniků k veřejné správě (B2G), mezi podniky (B2B), nebo od státní správy k soukromému sektoru (G2B) má být založeno na dobrovolné bázi a musí splňovat požadavky na ochranu údajů, bezpečnost informací a ochranu duševního vlastnictví.

Tento rok plánuje Komise představit také návrh tzv. Data Act, který by mohl zavést konkrétní opatření pro sdílení dat podnikatelskými subjekty.

*At the end of last year, the European Commission introduced the Data Governance Act proposal which aims to facilitate and increase data sharing within the EU. This is to be achieved by making more public sector data available for re-use, creating a framework for data intermediaries, a framework for the voluntary provision of personal data for altruistic purposes (without remuneration, for public benefit), and ensuring coordination and interoperability through an expert board, the European Data Innovation Board.*

*The sharing of personal and non-personal data, whether from private enterprises to public administration (B2G), between enterprises (B2B), or from public administration to the private sector (G2B), should be based on a voluntary basis, and must meet all requirements on data protection, information security and the protection of intellectual property.*

*This year the Commission also plans to introduce a proposal for a Data Act, which could introduce specific measures for businesses sharing data.*



# Zdravotnictví Healthcare

## Novela zákona o zdravotnických prostředcích *Amendment of the Medical Devices Act*

Česká republika v roce 2021 stojí před úkolem dokončit adaptaci národní legislativy v souladu s nařízením EU regulující úpravu zdravotních prostředků a diagnostických zdravotnických prostředků in vitro, které mají rozdílný okamžik účinnosti.

Nová zákonná úprava se dotýká celé řady oblastí, přičemž si především klade za cíl vyřešit některé kompetenční otázky v oblasti dozoru nad zdravotnickými prostředky, systému předepisování a výdeje zdravotnických prostředků a některé otázky v oblasti servisu a údržby zdravotnických prostředků.

Dlouho očekávanou oblastí je dále především zavedení pravidel pro regulaci reklamy, která bude možná pouze na zdravotnické prostředky uváděné na trh v souladu s právními předpisy. Nově by měla být zavedena rozdílná pravidla pro reklamu cílenou na zdravotnické profesionály a širokou veřejnost.

*In 2021, the Czech Republic faces the task of completing the adaptation of national legislation in accordance with EU regulations on medical devices and in vitro diagnostic medical devices, which both become effective at different moments.*

*The new legislation affects a number of areas and is primarily aimed at resolving competence issues in the scope of medical device supervision, the system of prescribing and dispensing medical devices, and rules for service and maintenance of medical devices.*

*Further, a new complex regulation should be adopted in the long-awaited area of advertising of medicinal devices, which will only be possible for medical devices placed on the market in accordance with applicable legal regulations. In this respect, different rules should be introduced for advertising aimed at healthcare professionals and the general public.*



# Sporná agenda Dispute resolution

## Dostupnost rozhodnutí nižších soudů *Access to lower court decisions*

Ministerstvo spravedlnosti spouští novou databázi, do které by soudy nižších instancí měly zveřejňovat anonymizované verdikty z civilní a částečně trestní agendy. Dostupnost minulých rozhodnutí má pomoci transparentnosti i předvídatelnosti soudních rozhodnutí a je vítána odborníky ze všech právních oblastí. Překážkou zveřejňování doposud byla především náročnost anonymizace soudních rozhodnutí, proto ministerstvo spravedlnosti připravilo software, který má zaměstnancům soudů pomoci s jejich anonymizací. V této souvislosti odborníci varují především před přílišnou strojovou anonymizací zveřejňovaných dokumentů, které se po smazání některých podstatných náležitostí rozhodnutí jako jsou výše jednotlivých sporných finančních částek nebo podrobností o spáchaných činech mohou stát pro veřejnost nevyhovující. Zůstává otázkou, nakolik bude software plně automatický a nakolik budou zaměstnanci soudů muset rozhodnutí i nadále kontrolovat a ručně anonymizovat, což by nevyhnutelně vedlo k pomalejšímu zveřejňování dokumentů. Paralelně se snahou ministerstva spravedlnosti probíhají snahy některých poslanců o přijetí zákona, který by stanovil přesnější parametry pro zveřejňování soudních rozhodnutí.

*The Ministry of Justice is launching a new database in which lower courts should publish anonymized decisions from the civil and partly criminal agenda. The availability of past decisions is intended to help with the transparency and predictability of judicial decisions, and is welcomed by legal experts. So far, the obstacle preventing publication of decisions has in most cases been the difficulty of anonymizing court decisions.*

*Therefore, the Ministry of Justice has developed software that will help courts with anonymization. In this context, experts warn against excessive machine anonymization of published documents, which after deleting some essential elements of the decision, such as the amount of individual financial amounts or details of the criminal acts committed, may become unusable to the public. It is thus expected that the software will not be fully automatic, and that courts will have to continue to monitor decisions manually, which would inevitably result in slower document publishing. In parallel with the development of a new database of the Ministry of Justice, there are efforts in the Chamber of Deputies to prepare a law that would set more precise parameters for publishing court decisions.*



# Váš tým Your team

Ivan Sagál  
Partner

Tel: +420226030509  
ivan.sagal@twobirds.com



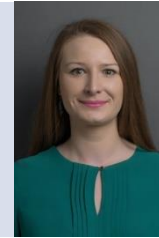
Vojtěch Chloupek  
Partner

Tel: +420226030518  
vojtech.chloupek@twobirds.com



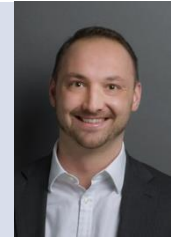
Gabriela Malá  
Associate

Tel: +420226030523  
gabriela.mala@twobirds.com



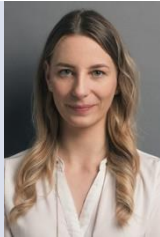
Filip Hron  
Associate

Tel: +420226030521  
filip.hron@twobirds.com



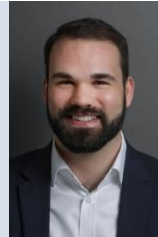
Martina Waliczková  
Associate

Tel: +420226030533  
martina.waliczkova@twobirds.com



Lubomír Brečka  
Associate

Tel: +420226030529  
lubomir.brecka@twobirds.com



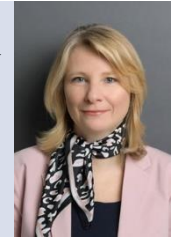
Michaela Hermanová  
Associate

Tel: +420226030530  
michaela.hermanova@twobirds.com



Kateřina Floriánová  
Associate

Tel: +420226030531  
katerina.florianova@twobirds.com



Jiří Malý  
Associate

Tel: +420226030512  
jiri.maly@twobirds.com



Denisa Švecová  
Associate

Tel: +420226030538  
denisa.svecova@twobirds.com



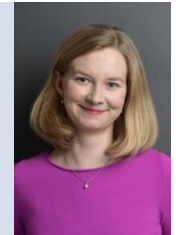
Radomír Pivoda  
Associate

Tel: +420226030522  
radomir.pivoda@twobirds.com



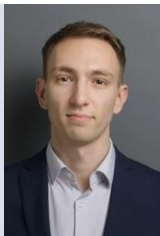
Barbora Růžicková  
Associate

Tel: +420226030525  
barbora.ruzickova@twobirds.com



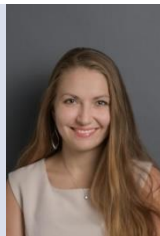
Roman Norek  
Junior Associate

Tel: +420226030524  
roman.norek@twobirds.com



Kristýna  
Opolzerová  
Junior Associate

Tel: +420226030502  
kristyna.opolzerova  
@twobirds.com



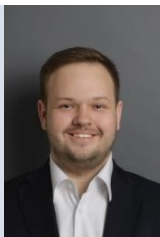
Jiří Švejda  
Junior Associate

Tel: +420226030504  
jiri.svejda@twobirds.com



Petr Mik  
Junior Associate

Tel: +420226030503  
petr.mik@twobirds.com



Kristina Kůdelíková  
Junior Associate

Tel: +420226030516  
kristina.kudelikova  
@twobirds.com



# twobirds.com

Abu Dhabi & Amsterdam & Beijing & Bratislava & Brussels & Budapest & Copenhagen & Dubai & Dusseldorf & Frankfurt & The Hague & Hamburg & Helsinki & Hong Kong & London & Luxembourg & Lyon & Madrid & Milan & Munich & Paris & Prague & Rome & San Francisco & Shanghai & Singapore & Stockholm & Sydney & Warsaw & Satellite Office: Casablanca

The information given in this document concerning technical legal or professional subject matter is for guidance only and does not constitute legal or professional advice. Always consult a suitably qualified lawyer on any specific legal problem or matter. Bird & Bird assumes no responsibility for such information contained in this document and disclaims all liability in respect of such information.

This document is confidential. Bird & Bird is, unless otherwise stated, the owner of copyright of this document and its contents. No part of this document may be published, distributed, extracted, re-utilised, or reproduced in any material form.

Bird & Bird is an international legal practice comprising Bird & Bird LLP and its affiliated and associated businesses.

Bird & Bird LLP is a limited liability partnership, registered in England and Wales with registered number OC340318 and is authorised and regulated by the Solicitors Regulation Authority. Its registered office and principal place of business is at 12 New Fetter Lane, London EC4A 1JP. A list of members of Bird & Bird LLP and of any non-members who are designated as partners, and of their respective professional qualifications, is open to inspection at that address.